

## **ALGEMENE VERKOOPVOORWAARDEN VAN: KÜHNE + HEITZ HOLLAND B.V. TE DORDRECHT**

### **Artikel 1: Toepasselijkheid van de algemene voorwaarden**

1. Deze algemene verkoopvoorwaarden zijn van toepassing in alle gevallen waarin **Kühne + Heitz Holland B.V.**, gevestigd te Dordrecht -hierna: "**Kühne + Heitz**"-, met haar afnemers – hierna "koper" - overeenkomsten sluit, ongeacht de aard van de door **Kühne + Heitz** te verrichten prestatie, en op de verklaringen (waaronder offerten en aanvragen daarvan) die partijen in dat kader afleggen.
2. Het in deze algemene voorwaarden gestelde laat onverlet dat **Kühne + Heitz** ook de niet hierin omschreven rechten kan uitoefenen die de wet of een verdrag haar toekent.
3. Op deze algemene voorwaarden kan door eenieder die door **Kühne + Heitz** in het kader van de uitvoering van de overeenkomst wordt ingeschakeld, een beroep worden gedaan.

### **Artikel 2: Het tot stand komen van een overeenkomst**

1. Tenzij anders gemeld zijn alle offertes van **Kühne + Heitz** vrijblijvend. **Kühne + Heitz** heeft het recht om een vrijblijvende offerte gedurende drie werkdagen na ontvangst van de aanvaarding te herroepen.
2. Indien de koper niet binnen uiterlijk 48 uur na ontvangst van de opdrachtbevestiging schriftelijk aan **Kühne + Heitz** laat weten dat hij de order en/of deze algemene voorwaarden niet accepteert, worden de order en deze algemene voorwaarden beschouwd te zijn geaccepteerd.
3. De (aspirant) koper draagt het risico van verkeerde overdracht van gegevens in het geval deze overdracht mondeling plaatsvindt.

### **Artikel 3: Prijzen**

De overeengekomen prijzen zijn exclusief omzetbelasting. Tenzij het tegendeel wordt overeengekomen is de koper de desbetreffende invoerrechten, belastingen en heffingen, waaronder heffingen die de Europese Unie oplegt, verschuldigd.

### **Artikel 4: De inhoud van de overeenkomst**

1. Indien **Kühne + Heitz** aan de koper documentatie, een afbeelding, monster of model toont of verstrekt, dan geschiedt dit slechts bij wijze van aanduiding zonder dat de zaak daaraan behoeft te beantwoorden, behoudens indien en voorzover partijen uitdrukkelijk het tegendeel overeenkomen.
2. De te leveren zaak beantwoordt aan de overeenkomst indien zij overeenstemt met de specificaties die **Kühne + Heitz** met haar koper overeenkomt. Indien geen specificaties zijn overeengekomen dient de te leveren zaak te voldoen aan de

normen die in de handel ten aanzien van de betreffende zaak gebruikelijk zijn; daarvan is in ieder geval sprake indien die zaak voldoet aan de in het land van productie geldende wettelijke kwaliteitseisen, op het moment van het totstandkomen van de overeenkomst. **Kühne + Heitz** heeft het recht om een zaak met een andere herkomst te leveren indien deze kwalitatief gelijk of beter is dan de overeengekomen kwaliteit.

3. Gewichtsverlies door koeling of bevrozing wordt niet als een tekortkoming aangemerkt indien het gewichtsverlies niet meer dan één (1) procent bedraagt. Tenzij anders overeengekomen kan gewichtsverlies door koper slechts worden aangetoond door een officiële weegbrief waaruit blijkt dat weging bij of direct in aansluiting op de aflevering op een deugdelijke, openbare, weegbrug heeft plaatsgevonden.

### **Artikel 5: Levering**

1. Tenzij uitdrukkelijk het tegendeel is overeengekomen geschiedt levering steeds FCA (Free Carrier), op de overeengekomen plaats van overhandiging. De ten tijde van de transactie geldende versie van de Incoterms is in alle gevallen van toepassing.
2. De koper is jegens **Kühne + Heitz** verplicht tot onmiddellijke inontvangstneming van de gekochte zaak zodra deze aan hem wordt afgeleverd. Indien koper de zaak niet in ontvangst neemt, zal de zaak als afgeleverd gelden op het moment dat **Kühne + Heitz** de zaak heeft aangeboden en houdt zij haar vanaf dat moment voor rekening en voor risico van de koper onder zich. **Kühne + Heitz** heeft in dat geval tevens het recht om aan de koper te factureren.
3. Overeengekomen termijnen van levering gelden -ook indien een bepaalde einddatum of een bepaalde termijn is overeengekomen- bij benadering en zijn niet fataal, tenzij uitdrukkelijk het tegendeel wordt overeengekomen. In het geval van niet tijdige levering dient **Kühne + Heitz** schriftelijk in gebreke te worden gesteld, waarbij **Kühne + Heitz** een, na overleg met haar te bepalen, redelijke termijn moet worden gegund, waarbinnen zij de overeenkomst alsnog kan nakomen.
4. **Kühne + Heitz** heeft het recht om de te leveren zaken in delen uit te leveren.

### **Artikel 6: Eigendomsvoorbehoud en pand**

1. Alle leveringen geschieden onder eigendomsvoorbehoud. **Kühne + Heitz** behoudt het eigendom van de krachtens de overeenkomst aan de koper uitgeleverde en uit te leveren zaken totdat de koper:
  - a. de prijs van al die zaken, vermeerderd met verschuldigde renten en kosten, volledig heeft voldaan en,
  - b. alle vorderingen heeft voldaan terzake van werkzaamheden die **Kühne + Heitz** ten behoeve van hem verricht of zal verrichten in het kader van de des-betreffende overeenkomsten, en,
  - c. de vorderingen heeft voldaan die **Kühne + Heitz** op hem verkrijgt indien hij tekortschiet in de nakoming van de hiervoor bedoelde verplichtingen.

2. Koper mag de onder eigendomsvoorbehoud vallende zaak op geen enkele wijze laten strekken tot zekerheid van andere vorderingen dan die van **Kühne + Heitz**.
3. Koper zal de onder eigendomsvoorbehoud vallende zaak afzonderlijk opslaan en/of van merktekens voorzien.
4. Indien **Kühne + Heitz** de zaak wenst terug te vorderen zal koper daaraan zijn volledige medewerking verlenen en **Kühne + Heitz** te allen tijde toegang tot zijn opslagplaats verlenen.
5. Tussen partijen geldt dat ten behoeve van **Kühne + Heitz** op roerende -niet register-zaken die **Kühne + Heitz** van koper onder zich verkrijgt, een recht van pand wordt gevestigd tot zekerheid van vorderingen die **Kühne + Heitz** op de koper, uit welke hoofde dan ook, heeft. Het pandrecht geldt ook ten behoeve van voldoende bepaalbare toekomstige vorderingen die **Kühne + Heitz** op de koper zal verkrijgen. Het pandrecht komt zonder nadere formaliteiten tot stand op het moment dat **Kühne + Heitz** de betreffende zaak onder zich krijgt.
6. Indien enige derde op of met betrekking tot een onder eigendomsvoorbehoud vallende zaak of een zaak waarop een in het vorige lid bedoeld pandrecht is gevestigd, enig recht pretendeert, is de koper verplicht om aan die derde het recht van **Kühne + Heitz** mede te delen, en **Kühne + Heitz** onverwijld te informeren.
7. Indien een derde een onder eigendomsvoorbehoud vallende zaak voor de koper onder zich heeft, dan is de koper, indien hij jegens **Kühne + Heitz** tekortschiet, verplicht om desgevraagd de naam en het adres van die derde aan **Kühne + Heitz** mede te delen, en heeft **Kühne + Heitz** het recht om aan die derde mede te delen dat deze de zaak voortaan voor haar moet houden.

#### **Artikel 7: Keuring en klachten**

1. Indien de koper het gekochte afhaalt of laat afhalen, is hij verplicht om dat gekochte op de overeengekomen plaats van afhaling aan een keuring op hoeveelheid en uiterlijke staat te laten, onderwerpen.
2. Het gekochte moet door de koper binnen 48 uur na levering volledig worden gekeurd.  
Indien echter geleverd wordt tegen de condities CIF, CFR, CIP of CPT (Incoterms) hoeft de koper het gekochte eerst binnen 48 uur na aankomst op de overeengekomen plaats van bestemming aan een volledige keuring te onderwerpen.
3. Indien de koper na keuring van mening is dat het gekochte niet aan de overeenkomst beantwoordt dient hij **Kühne + Heitz** daarvan binnen 48 uur na afloop van de in lid 2 bedoelde termijn inhoudelijk en schriftelijk op de hoogte te stellen. Daarnaast is de koper verplicht om zo spoedig mogelijk, doch in ieder geval binnen 24 uur na afloop van de in lid 2 genoemde termijn, de klacht telefonisch of per fax aan **Kühne + Heitz** te melden. De koper is verplicht om eraan mee te werken dat **Kühne + Heitz** op ieder door haar gewenst tijdstip, de zaken, ten aanzien waarvan wordt geklaagd, keurt of laat keuren. **Kühne + Heitz** heeft ook het recht om, in het geval een klacht wordt ge-uit, te verlangen dat de koper onverwijld een

keuringsrapport door een onafhankelijke deskundige laat opmaken en, verder, dat de koper het gekochte onverwijld aan haar op kosten van ongelijk retourneert, in welk geval de koper een representatief monster mag achterhouden.

4. Indien de koper zaken aan **Kühne + Heitz** wil retourneren dan is daarvoor de voorafgaande toestemming van **Kühne + Heitz** vereist. Tenzij anders overeengekomen zijn de kosten van de terugzending voor rekening van de koper terwijl de zaken voor diens risico reizen.
5. Ten aanzien van het aantonen van gewichtsverlies door koeling of bevriezing wordt verwezen naar het bepaalde in art. 4 lid 3.
6. Steeds geldt dat op de koper de bewijslast rust dat de gebreken, terzake waarvan hij klaagt, reeds op het moment van de overgang van het risico aanwezig waren.
7. Klachten die worden geuit na de in dit artikel genoemde termijnen behoeft **Kühne + Heitz** niet in behandeling te nemen, en leiden niet tot aansprakelijkheid van haar onderneming. Indien **Kühne + Heitz** dergelijke klachten toch in behandeling neemt dan dienen haar inspanningen, tenzij anders overeengekomen, te worden aangemerkt als coulance zonder aanvaarding van enige aansprakelijkheid.

#### **Artikel 8: Aansprakelijkheid**

1. Slechts indien koper de voorschriften die in het vorige artikel zijn neergelegd in acht heeft genomen, kan **Kühne + Heitz** met inachtneming van hetgeen in deze voorwaarden is gesteld gedurende maximaal drie maanden na datum aflevering wegens een toerekenbare tekortkoming in rechte worden aangesproken.
2. Indien **Kühne + Heitz** erkent dat zij toerekenbaar tekort is geschoten of dit anderszins komt vast te staan, dan heeft zij het recht om binnen een redelijke termijn aan koper mede te delen dat zij naar eigen keuze en onverminderd de haar verder op grond van deze algemene voorwaarden toekomende rechten:
  - de door de koper betaalde prijs zal terugbetalen,
  - kosteloos tot herlevering over zal gaan,
  - tot aflevering van het ontbrekende over zal gaan,
  - tot herstel over zal gaan.

Indien **Kühne + Heitz** op korte termijn alsnog presteert dan betekent dit dat de overeenkomst op correcte wijze zal zijn nagekomen respectievelijk -in het geval van terugbetaling van de prijs- dat die overeenkomst is ontbonden, en heeft koper geen recht op schadevergoeding.

3. **Kühne + Heitz** beperkt, indien mocht worden geoordeeld dat zij op grond van welke titel dan ook een schadevergoeding in geld verschuldigd is, haar aansprakelijkheid tot maximaal de voor de betreffende zaak overeengekomen prijs (exclusief omzetbelasting). Koper vrijwaart **Kühne + Heitz** tegen alle aanspraken van derden, voorzover deze aanspraken het in de vorige zin bedoelde maximum te boven gaan. **Kühne + Heitz** is nimmer aansprakelijk voor schade die resulteert uit foutief gebruik en/of ondeugdelijke toepassing van de geleverde zaak.
4. In afwijking van hetgeen in het vorige lid is bepaald geldt dat **Kühne + Heitz**, -indien blijkt dat zij behoort tot een bedrijfstak waar standaardisering van overeenkomsten door

algemene voorwaarden met beperkingen/uitsluitingen van aansprakelijkheid een algemeen verschijnsel is en **Kühne + Heitz** binnen die bedrijfstak de overeenkomst sluit of indien **Kühne + Heitz** de overeenkomst sluit met een onderneming uit een andere bedrijfstak die regelmatig met de bedrijfstak waarin **Kühne + Heitz** werkzaam is, van doen heeft, en waarbinnen bedoelde standaardisatie eveneens aanwezig is, nimmer aansprakelijk is voor (ernstige) fouten van bij haar te werk gestelde personen die niet tot de bedrijfsleiding behoren.

5. In dit artikel is onder toerekenbare tekortkoming tevens onrechtmatig handelen begrepen.

#### **Artikel 9: Niet-toerekenbare tekortkoming (overmacht)**

Naast hetgeen de Wet als overmacht beschouwt gelden als zodanig staking en/of ziekte van de werknemers van **Kühne + Heitz**, wanprestatie en/of overmacht en/of onrechtmatig handelen aan de zijde van haar leveranciers, vervoerders of andere derden die bij de overeenkomst zijn betrokken, stagnatie in het verkeer, natuurgeweld, oorlog of mobilisatie, belemmerende maatregelen van enige overheid, brand en andere ongevallen in haar bedrijf alsmede overige omstandigheden, voorzover als gevolg daarvan de (verdere) uitvoering van de overeenkomst redelijkerwijze niet of niet volledig van haar kan worden verlangd. Indien **Kühne + Heitz** zich beroept op overmacht, heeft ieder van de partijen het recht om de overeenkomst geheel -indien althans de overmacht voldoende substantieel is- of -voor het deel ten aanzien waarvan er sprake is van overmacht- gedeeltelijk te ontbinden, in welk laatste geval partijen verplicht zijn om de overeenkomst voor het niet ontbonden gedeelte na te komen. Indien op de voet van dit lid tot ontbinding wordt overgegaan is geen van de partijen ten aanzien van het ontbonden deel van de overeenkomst aan de andere partij schadevergoeding verschuldigd.

#### **Artikel 10: Ontbinding, opeisbaarheid, opschorting en zekerheid**

1. **Kühne + Heitz** heeft, in het geval koper toerekenbaar tekortschiet, naast het recht om de betreffende overeenkomst te ontbinden ook het recht om de overige tussen **Kühne + Heitz** en koper bestaande overeenkomsten, die nog niet zijn afgewikkeld, door een schriftelijke verklaring te ontbinden of de uitvoering daarvan op te schorten. In dat geval heeft **Kühne + Heitz** tevens het recht om van koper al hetgeen hij haar verschuldigd is in één keer op te eisen en/of komende leveranties slechts tegen vooruitbetaling te verrichten.
2. **Kühne + Heitz** heeft het recht om tijdens het uitvoeren van de overeenkomst (aanvullende) zekerheid te verlangen indien zij aanwijzingen verkrijgt omtrent een zodanig verminderde kredietwaardigheid van koper dat zij redelijkerwijze aan een correcte nakoming van zijn verplichtingen mag twijfelen. Daarvan is in ieder geval sprake indien koper ondanks ingebrekestelling niet aan één van zijn betalingsverplichtingen voldoet.

## **Artikel 11: Betaling**

1. Tenzij het tegendeel is overeengekomen heeft **Kühne + Heitz** steeds het recht om leveringen slechts tegen vooruitbetaling te verrichten.
2. Betaling dient plaats te vinden binnen de termijnen die **Kühne + Heitz** en de koper in het bijzonder overeenkomen, en die door **Kühne + Heitz** op de opdrachtbevestiging worden vermeld. Indien een zodanige overeenkomst niet wordt gesloten dient betaling plaats te vinden binnen veertien dagen na factuurdatum. Tenzij anders wordt overeengekomen kan koper nimmer enig recht op verrekening of opschorting hanteren. Indien **Kühne + Heitz** aan koper een gespecificeerde opgave toezendt van hetgeen hij aan **Kühne + Heitz** verschuldigd is en van hetgeen **Kühne + Heitz** aan hem verschuldigd is dan dient die opgave tevens als een verrekeningsverklaring. Zodra de betaaltermijn verstrijkt raakt koper, zonder dat een ingebrekestelling noodzakelijk is, in verzuim en wordt hij vanaf de vervaldatum tot de voldoening een rente verschuldigd van 7 % boven de door de ECB gehanteerde herfinancieringsrente over het eindbedrag van de factuur. Telkens na afloop van één jaar wordt het bedrag waarover de rente wordt berekend vermeerderd met de over dat jaar verschuldigde rente.
3. De door koper of derden te verrichten betalingen worden steeds het eerst in mindering gebracht op die vorderingen waarvoor **Kühne + Heitz** niet het in artikel 5 omschreven eigendomsvoorbehoud geldend kan maken. Met inachtneming daarvan worden betalingen het eerst in mindering gebracht op alle verschuldigde kosten, daarna op alle verschuldigde renten en, tot slot, op de (telkens oudste) hoofdsom.

## **Artikel 12: Intellectuele eigendom**

De intellectuele eigendom van door **Kühne + Heitz** vervaardigde prijsopgaven, tekeningen en andere documenten berust slechts bij haar.

## **Artikel 13: Kosten van rechtsbijstand**

Indien de koper een door hem verschuldigde som, die opeisbaar is, ondanks aanmaning niet voldoet is hij aan **Kühne + Heitz** alle buitengerechtelijke en gerechtelijke kosten verschuldigd. Zowel de buitengerechtelijke als de gerechtelijke kosten worden berekend aan de hand van het tarief per tijdseenheid dat de raadsman van **Kühne + Heitz** voor soortgelijke zaken in rekening brengt vermeerderd met de door die raadsman in redelijkheid aan derden te betalen kosten.

## **Artikel 14: Toepasselijk recht en bevoegde rechter**

1. Op alle overeenkomsten die **Kühne + Heitz** sluit is het Nederlandse recht van toepassing met uitsluiting, indien het anders zou gelden, van het Verdrag der Verenigde Naties inzake internationale koopovereenkomsten betreffende roerende zaken.

2. Alle geschillen die tussen **Kühne + Heitz** en koper ontstaan en waarop deze algemene voorwaarden van toepassing zijn, worden, tenzij dwingend recht daaraan in de weg zou staan, beslecht door de rechter die bevoegd is binnen het ressort van de Rechtbank te Rotterdam, Nederland, onverminderd het recht van **Kühne + Heitz** om de koper in rechte te betrekken voor een anderszins bevoegde rechter.